



# Santa Ana Unified School District

---

17 Tháng Mười Hai, 2015

RE: SB 172 và Văn Bằng Tốt Nghiệp Trung Học

Thân Gửi Học Sinh Học Khu Thống Nhất Santa Ana Trước Đây:

Vào ngày 7 Tháng Mười, 2015, Thống Đốc Brown đã ký Senate Bill 172, đình chỉ việc thi hành Bài Thi Ra Trường Trung Học California (CAHSEE) như là một điều kiện để nhận văn bằng tốt nghiệp hoặc là một điều kiện để tốt nghiệp trung học. Dự luật đòi hỏi việc cấp văn bằng tốt nghiệp trung học cho bất kỳ học sinh nào đã hoàn tất lớp 12 trong niên học 2003-2004 hoặc một niên học theo sau đó, và đã đáp ứng tất cả các yêu cầu tốt nghiệp áp dụng ngoài phương cách thi ra trường trung học.

Tùy theo hồ sơ của chúng tôi, các em **có thể hợp lệ** được nhận văn bằng trung học. Ban điều hành Học Khu Thống Nhất Santa Ana sẽ tuân thủ thi hành việc cấp phát văn bằng trung học cho tất cả các học sinh hợp lệ, và hiện nay đang trong quá trình duyệt xét lại các học bạ để xác minh nếu học sinh đã đáp ứng thỏa đáng tất cả các yêu cầu tốt nghiệp của năm học lớp mười hai.

Nếu các em đã nhận được văn bằng rồi nhưng nhận được lá thư này do nhầm lẫn, xin bỏ qua không cần quan tâm. Trường hợp em thấy rằng mình hợp lệ để nhận văn bằng trung học, xin hoàn tất đơn đính kèm theo đây, rồi nộp lại, hoặc bằng trên mạng (online) hay đích thân đến Văn Phòng Dịch Vụ Hỗ Trợ Học Sinh SAUSD tại 1629 S. Center Street. Sau khi học bạ trung học đã được thẩm định, và xác định rằng học sinh đã hoàn thành đầy đủ tất cả các yêu cầu tốt nghiệp, em sẽ được thông báo và nhận được văn bằng gửi qua đường bưu điện theo địa chỉ đã cung cấp. Nếu các em có điều gì thắc mắc, xin vui lòng gọi điện thoại cho Văn Phòng Dịch Vụ Hỗ Trợ Học Sinh ở số (714) 433-3481.

Thân ái,

Lucinda N. Pueblos  
Assistant Superintendent K12  
School Performance and Culture

---